

**Zeitschrift:** Vierteljahresberichte / Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Herausgeber:** Statistisches Amt der Stadt Bern  
**Band:** 23 (1949)  
**Heft:** 2

**Rubrik:** Bevölkerung

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# VIERTELJAHRESÜBERSICHTEN.

## 1. BEVÖLKERUNG.

### Entwicklung der Wohnbevölkerung.

1 Monat	Anfangs- bestand	Geburten- über- schuß	Wande- rungs- gewinn 1)	Gesamt- zunahme	Endbestand			Mittlere Wohn- bevölke- rung
					Über- haupt	Dav. Ausländer		
						absolut	%	
April .....	142 060	79	- 299	- 220	141 840	6922	4,9	141 950
Mai .....	141 840	74	215	289	142 129	6839	4,8	141 980
Juni .....	142 129	66	147	213	142 342	6799	4,8	142 240
2. Viertelj. 1949	142 060	219	63	282	142 342	6799	4,8	142 060
2. Viertelj. 1948	140 720	332	316	648	141 368	6766	4,8	140 920

1) Wegzugszuschlag 4 %.

### Eheschließungen, Geburten und Todesfälle.

2 Monat	Absolute Zahlen					Auf 1000 Einwohner			Im 1. Le- bensjahr Gestorb. auf 100 Lebend- ge- borene
	Ehe- schlie- ßungen	Lebendgeborene		Gestorbene		Ehe- schlie- ßungen	Lebend- ge- borene	Gestor- bene	
		über- haupt	außer- ehelich	über- haupt	im 1. Le- bensjahr				
April .....	149	208	16	129	12	12,6	17,6	10,9	5,8
Mai .....	177	185	8	111	8	15,0	15,6	9,4	4,3
Juni .....	131	165	11	99	5	11,1	13,9	8,4	3,0
2. Vierteljahr 1949	457	558 <sup>1)</sup>	35	339 <sup>2)</sup>	25	12,9	15,7	9,5	4,5
2. Vierteljahr 1948	463	655	28	323	21	13,1	18,6	9,2	3,2

1) Davon 475 (545) in Anstalten geboren. 2) Davon über 60jährig 217 (199) Personen.

### Sterbefälle nach Todesursachen.

3 Todesursache	2. V'jahr		Todesursache — Sterbeort	2. V'jahr	
	1949	1948		1949	1948
1. Ang. Lebensschwäche	7	11	16. Herzkrankheiten .....	42	36
2. Altersschwäche .....	1	2	17. Arterienverkalkung .....	70	62
3. Scharlach .....	—	—	18. Magendarmstör. d. Säuglinge .	3	1
4. Masern .....	—	—	19. Übr. Krankh. d. Verdauungsorg.	20	13
5. Epid. Kinderlähmung.	1	1	20. Lungenentzündung .....	10	10
6. Unterleibstypus .....	—	—	21. Übr. Krankh. d. Atmungsorg. . .	5	4
7. Diphtherie .....	—	—	22. Krankh. d. Harn- u. Geschl.-Org.	8	19
8. Keuchhusten .....	—	—	23. Selbstmord .....	10	9
9. Grippe (Influenza) ..	2	2	24. Unfall .....	13	12
10. Kindbettfieber .....	—	—	25. Übrige (auch unbestimmte) ..	65	45
11. Lungentuberkulose ..	12	22	In Spitälern und Anstalten .....	178	161
12. Übrige Tuberkulose .	2	—	Auf öffentlichem Terrain .....	7	14
13. Krebs .....	52	56	In Privatwohnungen .....	154	148
14. Übrige Geschwülste .	7	10	Zusammen	339 <sup>1)</sup>	323
15. Krankh. d. Nerv.-Syst.	9	8			

1) Davon weiblich 171 (167).

Zu- und Wegzug von Familien und Einzelpersonen.  
(Ohne Wegzugszuschlag.)

4	Personengruppe	April	Mai	Juni	2. Vierteljahr	
					1949	1948
Zuzug:						
	Familien .....	75	119	92	286	279
	Personen im Familienverband .....	212	335	266	813	789
	Einzelpersonen .....	1043	1156	844	3043	3631
	Personen überhaupt .....	1255	1491	1110	3856	4420
Wegzug:						
	Familien .....	124	106	79	309	322
	Personen im Familienverband .....	358	299	227	884	937
	Einzelpersonen .....	1136	928	699	2763	3009
	Personen überhaupt .....	1494	1227	926	3647	3946
Mehrzu- und Wegzug:						
	Familien .....	- 49	13	13	- 23	- 43
	Personen im Familienverband .....	- 146	36	39	- 71	- 148
	Einzelpersonen .....	- 93	228	145	280	622
	Personen überhaupt .....	- 239	264	184	209	474

Heimat und Herkunftsort bzw. Wegzugsziel der Gewanderten.  
(Ohne Wegzugszuschlag.)

5	Heimat — Herkunftsort bzw. Wegzugsziel	Zuzug im 2. Vierteljahr		Wegzug im 2. Vierteljahr		Mehrzu- und Wegzug im 2. Vierteljahr	
		1949	1948	1949	1948	1949	1948
Heimat:							
	Stadt Bern .....	73	62	73	102	—	- 40
	Übriger Kanton Bern .....	1644	1635	1561	1666	83	- 31
	Übrige Schweiz .....	1512	1537	1391	1554	121	- 17
	Ausland .....	627	1186	622	624	5	562
Herkunftsort bzw. Wegzugsziel:							
	Vororte .....	364	341	503	563	- 139	- 222
	Übriger Kanton Bern .....	1112	1178	873	983	239	195
	Übrige Schweiz .....	1763	1801	1608	1724	155	77
	Ausland .....	617	1100	651	655	- 34	445
	Unbekannt .....	—	—	12	21	- 12	- 21
	Alle Gewanderten .....	3856	4420	3647	3946	209	474

## Das Alter der Gewanderten.

(Ohne Wegzugszuschlag.)

6	Geschlecht — Personengruppe	Alle Gewan- derten	Davon entfallen auf die Altersgruppe			
			Unter 20 Jahre	20—39 Jahre	40—59 Jahre	60 und mehr Jahre
<b>Zuzug:</b>						
	Männliche Personen .....	1713	420	992	259	42
	Weibliche Personen .....	2143	687	1181	218	57
	Erwerbstätige .....	2518	437	1669	375	37
	Nichterwerbstätige .....	1338	670	504	102	62
	Zusammen 2. Vierteljahr 1949 .....	3856	1107	2173	477	99
	2. Vierteljahr 1948 .....	4420	1214	2506	583	117
<b>Wegzug:</b>						
	Männliche Personen .....	1494	273	998	168	55
	Weibliche Personen .....	2153	513	1327	223	90
	Erwerbstätige .....	2448	268	1822	295	63
	Nichterwerbstätige .....	1199	518	503	96	82
	Zusammen 2. Vierteljahr 1949 .....	3647	786	2325	391	145
	2. Vierteljahr 1948 .....	3946	802	2522	481	141
<b>Mehrzuzug:</b>						
	Männliche Personen .....	219	147	6	91	13
	Weibliche Personen .....	10	174	146	5	33
	Erwerbstätige .....	70	169	153	80	26
	Nichterwerbstätige .....	139	152	1	6	20
	Zusammen 2. Vierteljahr 1949 .....	209	321	152	86	46
	2. Vierteljahr 1948 .....	474	412	16	102	24

Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Männer.

(Ohne Wegzugszuschlag.)

7 Berufsgruppe	Zuzug im 2. Vierteljahr		Wegzug im 2. Vierteljahr		Mehrzuzug im 2. Vierteljahr	
	1949	1948	1949	1948	1949	1948
Bau- und Holzarbeiter .....	275	452	64	68	211	384
Metallarbeiter .....	109	181	144	116	- 35	65
Übrige gewerbliche Arbeiter .....	183	253	207	204	- 24	49
Kaufmännische und Bankangestellte ..	121	135	151	136	- 30	- 1
Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	141	182	167	170	- 26	12
Übrige Privatangestellte .....	117	137	113	155	4	- 18
Öffentliche Funktionäre .....	208	165	146	222	62	- 57
Künstler und freie Berufe .....	32	57	44	51	- 12	6
Selbständige im Handel und Gewerbe .	37	26	30	26	7	—
Erwerbstätige zusammen .....	1223	1588	1066	1148	157	440
Nichterwerbstätige .....	490	493	428	466	62	27
Zusammen	1713	2081	1494	1614	219	467

Beruf und soziale Stellung der Gewanderten: Frauen.

(Ohne Wegzugszuschlag.)

8 Berufsgruppe	Zuzug im 2. Vierteljahr		Wegzug im 2. Vierteljahr		Mehrzuzug im 2. Vierteljahr	
	1949	1948	1949	1948	1949	1948
Gewerbliche Arbeiterinnen .....	102	154	129	117	- 27	37
Handelsangestellte .....	175	212	202	253	- 27	- 41
Hotel- und Wirtschaftspersonal .....	308	322	329	404	- 21	- 82
Hausangestellte .....	485	505	496	488	- 11	17
Übrige Privatangestellte .....	126	120	123	99	3	21
Öffentliche Funktionärinnen .....	61	89	73	106	- 12	- 17
Künstlerinnen und freie Berufe .....	29	36	25	30	4	6
Selbständige im Handel und Gewerbe .	9	4	5	9	4	- 5
Erwerbstätige zusammen .....	1295	1442	1382	1506	- 87	- 64
Nichterwerbstätige .....	848	897	771	826	77	71
Zusammen	2143	2339	2153	2332	- 10	7

### Herkunftsort und Erwerbstätigkeit der zugezogenen Ausländer.

9 Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer			Erwerbstätigkeit	Zugezogene Ausländer		
	aus der Schweiz	aus dem Ausland	überhaupt		aus der Schweiz	aus dem Ausland	überhaupt
<b>A. Männer:</b>				<b>B. Frauen:</b>			
Bauarbeiter .....	5	189	194	Arbeiterinnen .....	18	12	30
Übrige Arbeiter .....	12	29	41	Handelsangestellte ..	5	—	5
Handelsangestellte ..	2	1	3	Hotelpersonal .....	31	52	83
Übrige Angestellte ..	19	27	46	Hausangestellte .....	54	66	120
Musiker, Künstler ..	—	—	—	Übrige Angestellte ..	9	21	30
Freie Berufe .....	1	8	9	Musik, Theater .....	—	—	—
Selbständige .....	—	1	1	Freie Berufe .....	2	2	4
Erwerbstätige .....	39	255	294	Selbständige .....	—	—	—
Studierende usw. ...	6	9	15	Erwerbstätige .....	119	153	272
Übr. Nichterwerbst. .	—	7	7	Studierende usw. ...	5	7	12
Zus. 2. Viertelj. 1949	45	271	316	Übr. Nichterwerbst. .	7	20	27
2. Viertelj. 1948	111	619	730	Zus. 2. Viertelj. 1949	131	180	311
				2. Viertelj. 1948	142	314	456

### Polizeilich gemeldete Fälle der hauptsächlichsten ansteckenden Krankheiten (ohne Tuberkulose).

10 Vierteljahr	Diphtherie	Scharlach	Masern und Röteln	Spitze Blattern	Typhus	Mumps	Keuchhusten	Influenza	Kinderlähmung	Epidem. Leberentzündung
2. Viertelj. 1949	1	28	310	7	1	42	51	74	1	—
2. Viertelj. 1948	3	28	47	30	—	8	84	7	1	3

### Patienteneintritte in Spitäler.

11 Vierteljahr	Patienteneintritte überhaupt				Davon in Bern wohnhaft			
	Irrenanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Zusammen	Irrenanstalt	Öffentl. Spitäler	Privat-spitäler	Zusammen
2. Vierteljahr 1949 .....	224	3885	3135	7244	68	1588	1686	3342
2. Vierteljahr 1948 .....	241	3951	3394	7586	87	1431	1888	3406